

Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang / Teilebezeichnung	5
Allgemeines.....	5
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren	5
Zeichenerklärung.....	5
Technische Daten	6
Sicherheit.....	6
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	6
Sicherheitshinweise.....	6
Vor Verwendung.....	7
Rollbrett und Lieferumfang prüfen	7
Rollbrett montieren (Abb. A - F)	7
Verwendung.....	8
Produkt als Hocker verwenden (Abb. G, H) ...	8
Produkt als Rollbrett verwenden.....	8
Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport.....	8
Wartung	8
Reinigung	8
Lagerung	8
Transport.....	8
Recycling.....	8
Verpackung entsorgen	8
Produkt entsorgen.....	8

Lieferumfang / Teilebezeichnung

1. Oberer Rahmen mit Polsterung
2. Mittlerer Rahmen mit Polsterung
3. Unterer Rahmen mit Polsterung
4. Rollen
5. Gabelschlüssel 14 mm
6. Sechskantschlüssel 5 mm
7. Schrauben
8. Hülsenmutter
9. Sicherungsmutter
10. Sicherungshaken
11. Sicherungsstift

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren

Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Montage-Rollbrett und Werkstatthocker (im Folgendem nur "Rollbrett" oder "Produkt" genannt). Sie enthält wichtige Informationen zu Sicherheit, Verwendung und Pflege. Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Achten Sie insbesondere auf die Sicherheitshinweise und Warnungen. Die Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Beschädigungen des Produkts führen. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zur späteren Referenz an einem sicheren Ort auf. Diese Betriebsanleitung ist in digitaler Form auch bei der Servicestelle des Hersteller erhältlich. Revision: ID 001 - 2023-12 - REV001

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Lesen Sie die
Bedienungsanleitung.



Vorsicht!
Handverletzungsgefahr.

Die Modellbezeichnung ist eine Kombination aus Buchstaben und Ziffern:

WWS-MRW2-H01

=

Montage-Rollbrett und Werkstatthocker

Technische Daten

Maße Hocker (L x B x H)	ca. 46 x 41 x 37 cm
Maße Hocker (L x B x H)	ca. 91 x 41 x 12 cm
Traglast Hocker	max. 120 kg
Traglast Rollbrett	max. 150 kg

Sicherheit

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Rollbrett ist für den Privatgebrauch konstruiert worden und für folgende Einsatzzwecke im Hobby- und DIY Bereich vorgesehen:

- Als Hilfsmittel für gelegentliche Arbeiten im Liegen oder Sitzen.

Das Rollbrett darf nur in Übereinstimmung mit den Anweisungen und Sicherheitshinweisen in dieser Bedienungsanleitung verwendet werden. Jede weitere, darüberhinausgehende Verwendung ist verboten. Weder der Produzent noch der Händler übernimmt die Verantwortung für Schäden, Verluste oder Verletzungen, welche aus der falschen Verwendung des Rollbretts resultieren. Beispiele für die missbräuchliche Verwendung sind insbesondere:

- Eine Verwendung, welche über die angegebene bestimmungsgemäße Verwendung hinausgeht.
- Die Nichtbeachtung der Sicherheits-, Montage-, Bedienungs-, Reinigungs- und Wartungshinweisen in dieser Bedienungsanleitung.
- Die Nichtbeachtung der geltenden Gesundheits-, Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften, welche die Verwendung dieses Rollbretts betreffen.
- Die Verwendung von Zubehör oder Ersatzteilen, welche nicht für dieses Rollbrett geeignet sind.
- Veränderungen am Rollbrett.
- Die übermäßige Verwendung.

Wer dieses Rollbrett verwendet oder wartet, muss mit diesen Anweisungen vertraut und sich über mögliche Gefahren bewusst sein. Dieses Rollbrett darf nur von einer kompetenten Person

verwendet werden - im Zweifelsfall lassen Sie sich von einem Experten beraten. Nichtbeachtung der Sicherheits-, Montage- und Bedienungshinweise bei der Verwendung dieses Rollbretts zählt als missbräuchliche Verwendung. Alle anzuwendenden Gesundheits- und Sicherheitsregularien müssen eingehalten werden. Alle weiteren anzuwendenden regionalen und nationalen Gesetze müssen eingehalten werden. Das Rollbrett darf nicht verändert werden. Jede vorgenommene Veränderung erhöht das Risiko einer Verletzung oder von Sachschäden.

Sicherheitshinweise

Lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen. *Versäumnisse bei der Einhaltung der Sicherheitshinweise und Anweisungen können schwere Verletzungen verursachen.*

- Verpackung aufbewahren, erhält wichtige Informationen.**
- Halten Sie beim Anheben oder Absenken des Sitzes unbedingt die Hände von den Seitenrahmen und Schwenkarmen fern!**
- Arbeiten auf dem Produkt dürfen nur unter Bereichen wie z.B. Fahrzeugen durchgeführt werden, die gegen Abstürzen abgesichert sind.**
- Verwenden Sie das Produkt nur auf harten ebenen Flächen, nicht auf Treppen oder abschüssigem Gelände.**
- Rollen Sie nicht über Gegenstände.**
- Verwenden Sie den Artikel nicht auf einem rutschigen Untergrund!**
- Das Produkt darf nicht als Steighilfe oder zur Personenbeförderung verwendet werden!**
- Vor jedem Gebrauch muss das Produkt auf seinen einwandfreien Zustand geprüft werden.**
- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr!**

- j) Halten Sie kleine Teile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- k) Beachten Sie die max. Traglast. Überladen Sie niemals das Produkt. Nicht sichtbare Schäden können vorliegen, die die Sicherheit beeinflussen.
- l) Halten Sie beim Anheben oder Absenken des Sitzes unbedingt die Hände von den Seitenrahmen und Schwenkarmen fern.
- m) Halten Sie die Hände fern vom Scherbereich, sofern das Produkt noch nicht vollständig in die Liegeposition verstellt ist.
- n) Verstellen Sie niemals die Sitz- oder Liegeposition, solange sich jemand auf dem Produkt befindet.
- o) Greifen Sie nicht unter das Produkt, wenn Sie auf ihm liegen. Es besteht Quetschgefahr der Finger durch die mittleren Rollen.
- p) Prüfen Sie in regelmäßigen Abständen jede einzelne Schraubverbindung auf ihre Festigkeit.
- q) Halten Sie das Produkt von offenem Feuer fern. Das Produkt ist entflammbar.

Vor Verwendung

Rollbrett und Lieferumfang prüfen

- Nehmen Sie das Rollbrett und das Zubehör aus der Verpackung.
- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel „Lieferumfang“ und „Teilebezeichnung“).
- Kontrollieren Sie, ob das Rollbrett oder das Zubehör Schäden aufweisen.
- Bei Schäden oder fehlenden Teilen benutzen Sie das Rollbrett nicht.

Rollbrett montieren (Abb. A - F)

- Legen Sie den mittleren Rahmen **2** und den unteren Rahmen **3** mit den Polstern nach oben zeigend auf den Boden.
- Schieben Sie den mittleren Rahmen zwischen den unteren Rahmen und ziehen Sie den Sicherungsstift **11** des unteren Rahmens komplett heraus.
- Positionieren Sie den mittleren Rahmen so, dass der Sicherungsstift in das Sicherungsloch **A** des mittleren Rahmens einrasten kann und lassen Sie den Sicherungsstift los.
- Verbinden Sie den unteren Rahmen und den mittleren Rahmen mit den Schrauben **7** und Sicherungsmuttern **9** mithilfe der mitgelieferten Gabelschlüssel **5**.
- Zum Fixieren der Schrauben verwenden Sie einen Gabelschlüssel, um die Schraube festzuhalten und den anderen, um die Sicherungsmutter zu fixieren, indem Sie diese im Uhrzeigersinn drehen.
- Drehen Sie die bereits montierten Rahmen mit den Oberseiten auf den Boden.
- Schieben Sie den oberen Rahmen **1** an den mittleren Rahmen und befestigen Sie ihn in gleicher Weise wie den mittleren und den unteren Rahmen.
- Fixieren Sie vier Rollen **4** am unteren Rahmen, indem Sie diese in das korrespondierende Loch **B** einsetzen und von der gegenüberliegenden Seite die Hülsenmutter **8** mithilfe des mitgelieferten Sechskantschlüssels **6** im Uhrzeigersinn drehen.
- Fixieren Sie zwei Rollen am oberen Rahmen, indem Sie diese in das korrespondierende Loch einsetzen und im Uhrzeigersinn drehen.
- Drehen Sie das fertig montierte Produkt um, sodass es auf den Rollen steht.
- Zum Abmontieren gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor.

Verwendung

Sie können das Produkt als Rollbrett oder als Hocker nutzen.

Produkt als Hocker verwenden (Abb. G, H)

Um das Produkt als Hocker zu verwenden, gehen Sie wie folgt vor:

- Ziehen Sie den Sicherungsstift **11** des unteren Rahmens **3** so weit wie möglich heraus und lassen Sie ihn nicht los.
- Klappen Sie den mittleren Rahmen **2** weit nach oben und lassen Sie den Sicherungsstift los, sodass er in den Sicherungshaken **10** des mittleren Rahmens einrastet.
- Klappen Sie den oberen Rahmen **1** in eine waagrechte Position.

Produkt als Rollbrett verwenden

Um das Produkt als Rollbrett zu verwenden, gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge, wie im Kapitel „Produkt als Hocker verwenden“ beschrieben, vor.

Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport

⚠️ WARNUNG!

Ziehen Sie den Netzstecker der Bohrmaschine vor jeglicher Einstellung, Instandhaltung oder Instandsetzung.

Wartung

Prüfen Sie in regelmäßigen Abständen, ob alle Schraubverbindungen ausreichend fest angezogen sind und ziehen Sie ggf. alle Schraubverbindungen nach.

Verwenden Sie nur Ersatzteile / Zubehör vom Hersteller bzw. von ermächtigten Fachwerkstätten.

Reparaturen dürfen nur von Sachkundigen durchgeführt werden. Sachkundige sind Personen mit entsprechender Fachausbildung und Erfahrung, die Anforderungen an die Konstruktion und Gestaltung des Rollbretts kennen und sich auf die Sicherheitsbestimmungen verstehen.

Reinigung

- Reinigen Sie das Rollbrett mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie auf keinen Fall scharfe und/oder kratzende Reinigungs- oder Lösungsmittel.
- Wischen Sie anschließend mit einem Reinigungstuch trocken.

Lagerung

- Lagern Sie das Produkt in der Position als Hocker und legen Sie ihn seitlich auf den Rahmen, um ein ungewolltes Wegrollen zu verhindern.
- Lagern Sie das Produkt bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur.

Transport

Transportieren Sie das Rollbrett vor Stößen und Vibrationen geschützt und in der Originalverpackung.

Recycling

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.

Produkt entsorgen

Entsorgen Sie den Bohrmaschinenständer entsprechend den in Ihrem Land geltenden Vorschriften.



9

Table of contents

Scope of delivery / parts list.....	10
General.....	10
Read and keep the user manual.....	10
Symbols used in this manual.....	10
Technical data.....	11
Safety.....	11
Intended use of the product.....	11
Safety guidelines.....	11
Before Use.....	12
Check the crawler board and scope of delivery.....	12
Assembling the crawler board (Fig. A - F)...	12
Use.....	13
Using the product as a stool (Fig. G, H).....	13
Using the product as a crawler board.....	13
Maintenance, cleaning, storage and transport.....	13
Maintenance.....	13
Cleaning.....	13
Storage.....	13
Transport.....	13
Recycling.....	13
Disposal of packaging.....	13
Disposal of the product.....	13

Scope of delivery / parts list

1. Upper frame with padding
2. Middle frame with padding
3. Lower frame with padding
4. Wheels
5. Open-end wrench 14 mm
6. Allen key 5 mm
7. Bolts
8. Sleeve nut
9. Lock nut
10. Retaining hook
11. Locking pin

General

Read and keep the user manual

This user manual is an integral part of this 2 in 1 workshop crawler board and stool (hereafter referred to only as the "crawler board" or "product"). It contains important information on safety, usage and maintenance. Read the manual carefully before using the product. Pay particular attention to the safety instructions and warnings. Not following the instructions given in the manual may result in serious injuries or damage to the product. Always include the manual when you give the product to others. Keep this manual in a safe place for future reference.

The digital form of this operating manual is also available from the service department of the manufacturer. ID 001 - 2023-12 - REV001

Symbols used in this manual

The following symbols and key words will be used in this manual, on the product or the packaging.



Read the operating manual.



Caution! Risk of injury to hands.

The model name is a combination of letters and numbers:

WWS-MRW2-H01

=

2 in1 Workshop crawler board and stool

Technical data

Crawler board dimensions (L x W x H)	approx. 46 x 41 x 37 cm
Crawler board dimensions (L x W x H)	approx. 91 x 41 x 12 cm
Load capacity of stool	max. 120 kg
Load capacity of crawler board	max. 150 kg

Anyone using or maintaining this crawler board has to be familiar with these instructions and be aware of potential hazards. This crawler board should only be used by a skilled person - if in doubt ask an expert for advice. Non-compliance with the safety, installation and operating instructions when using this crawler board is considered as misuse. All the applicable health and safety regulations have to be followed. All other applicable local and national laws have to be complied with. Do not modify the crawler board. Any unauthorised modification increases the risk of injury or damage to property.



Safety

Intended use of the product

The crawler board has been designed for private use and for the following hobby and DIY applications:

- As an aid for occasionally working while lying down or sitting.

The crawler board should only be used in accordance with the instructions and safety information given in this operating manual. Any other use beyond this is prohibited. Neither the manufacturer nor the dealer accepts responsibility for any damage, loss or injury resulting from the improper use of the crawler board. Examples of improper use include the following, in particular:

- Any use beyond the specified intended use.
- Failure to follow the safety, assembly, operating, cleaning and maintenance instructions given in this operating manual.
- Failure to comply with applicable health, safety and accident prevention regulations regarding the use of this crawler board.
- Use of accessories and spare parts which are not suitable for this crawler board.
- Changes to the crawler board.
- Excessive use.

Safety guidelines

Read all the warnings and safety instructions carefully. *Failure to follow the safety warnings and instructions may result in serious injuries.*

- Retain the packaging, it has important information.**
- When raising or lowering the seat, make sure to keep your hands away from the side frames and swivel arms!**
- Use the product only for working under areas such as vehicles that are protected against falling.**
- Only use the product on hard flat surfaces, not on stairs or sloping areas.**
- Do not move over objects.**
- Do not use the product on a slippery surface!**
- The product should not be used as a ladder or for transporting people!**
- Check the condition of the product before using it each time.**
- Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation!**
- Keep small parts out of the reach of children.**



- k) **Note the max. load capacity. Never overload the product. There may be invisible damage that affects safety.**
- l) **When raising or lowering the seat, make sure to keep your hands away from the side frames and swivel arms.**
- m) **Keep your hands away from the shearing area if the product is not yet fully lowered to the lying position.**
- n) **Never adjust the sitting or lying position if someone is on the product.**
- o) **Do not put your hand under the product while lying on it. Your fingers may get crushed under the middle wheels.**
- p) **Check if the individual bolts are tight at regular intervals.**
- q) **Keep the product away from open flames. The product is flammable.**

Before Use

Check the crawler board and scope of delivery

- Take the crawler board and the accessories out of the packaging.
- Check whether the delivery is complete (see the chapter "Scope of delivery" and "Description of parts").
- Check whether the crawler board or the accessories are damaged.
- Do not use the crawler board if it is damaged or parts are missing.

Assembling the crawler board (Fig. A - F)

- Place the middle frame **2** and the lower frame **3** with the padding facing up on the floor.
- Slide the middle frame between the lower frames and remove the locking pin **11** of the lower frame completely.
- Position the middle frame so that the locking pin can snap into the locking hole **A** of the middle frame and release the locking pin.
- Connect the lower frame and the middle frame using the bolts **7** and lock nuts **9** with the help of the open-end wrenches provided **5**.
- To fix the bolts, use one open-end wrench to hold the bolt and the other to fix the lock nut by turning it clockwise.
- Turn the already mounted frames upside down on the floor.
- Slide the upper frame **1** onto the middle frame and attach it in the same way as the middle and lower frames.
- Fix four wheels **4** to the lower frame by inserting them into the corresponding hole **B** and turning the sleeve nut **8** clockwise from the opposite side using the supplied hexagonal wrench **6**.
- Fix two wheels to the upper frame by inserting them into the corresponding hole and turning clockwise.
- Turn the assembled product over so that it stands on the wheels.
- To dismantle proceed in the reverse order.

Use

You can use the product as a crawler board or as a stool.

Using the product as a stool (Fig. G, H)

To use the product as a stool, proceed as follows:

- Pull out the locking pin **11** of the lower frame **3** as far as possible and do not release it.
- Fold the middle frame **2** up and release the locking pin so that it snaps into the locking hook **10** of the middle frame.
- Fold the upper frame **1** to a horizontal position.

Using the product as a crawler board

To use the product as a crawler board, proceed in the reverse order as described in chapter "Using the product as a stool".

Maintenance, cleaning, storage and transport

WARNING!

Disconnect the drilling machine from the mains before making any adjustments, maintenance or repair.

Maintenance

Check if all screw connections are sufficiently tight at regular intervals and, if necessary, tighten all screw connections.

Only use spare parts / accessories from the manufacturer or authorised and qualified workshops.

Repairs should be carried out only by qualified technicians. Qualified technicians must have relevant training and experience, be familiar with the design and construction requirements of the crawler board and understand and follow the safety regulations.



Cleaning

- Clean the crawler board with a moist cloth. Never use strong and / or abrasive cleaning agents or solvents.
- Then wipe dry with a cleaning cloth.

Storage

- Store the product in the position as a stool and place sideways on the frame to prevent it from rolling away.
- Always store the product in a dry and clean condition at room temperature when it is not being used.

Transport

Use the original packaging and secure the crawler board against shock and vibrations during transport.

Recycling

Disposal of packaging



Dispose of packaging separately. Dispose of card and paper in waste paper, plastic at collection points.

Disposal of the product

Dispose of drilling machine stand in accordance with the applicable disposal regulations for your country.

Sommaire

Livraison / description des pièces	14
Généralités.....	14
Notice d'utilisation à lire et à conserver	14
Explication des symboles.....	14
Caractéristiques techniques.....	15
Sécurité.....	15
Utilisation conforme à la finalité	15
Consignes de sécurité.....	15
Avant l'utilisation.....	16
Vérifier la planche à roulettes et le volume de livraison.....	16
Monter la planche à roulettes (Fig. A - F)	16
Utilisation.....	17
Utiliser le produit comme tabouret (Fig. G, H)	17
Utiliser le produit comme planche à roulettes ..	17
Maintenance, nettoyage, stockage et transport.....	17
Entretien.....	17
Nettoyage.....	17
Stockage	17
Transport.....	17
Recyclage.....	17
Élimination de l'emballage	17
Élimination du produit.....	17

Livraison / description des pièces

1. Cadre supérieur avec rembourrage
2. Cadre central avec rembourrage
3. Cadre inférieur avec rembourrage
4. Roulettes
5. Clé plate 14 mm
6. Clé Allen 5 mm
7. Vis
8. Écrou-raccord
9. Contre-écrou
10. crochet de sûreté
11. Goupille de sécurité

Généralités

Notice d'utilisation à lire et à conserver

La notice d'utilisation fait partie intégrante de cette planche à roulettes de montage 2en1 et de ce tabouret d'atelier (ci-après dénommés uniquement « planche à roulettes » ou « produit »). Elle contient des informations importantes pour la sécurité, l'emploi et l'entretien. Lisez soigneusement cette notice avant d'utiliser le produit. Veillez en particulier aux consignes de sécurité et aux avertissements. Le non-respect des instructions mentionnées dans cette notice peut se traduire par des blessures graves ou endommager la ponceuse excentrique. Si vous donnez le produit à un tiers, donnez-lui impérativement cette notice. Gardez cette notice en un lieu sûr pour consultation ultérieure.

Ce mode d'emploi est également disponible sous forme numérique auprès du service après-vente du fabricant. ID 001 - 2023-12 - REV001

Explication des symboles

Les symboles et les termes d'avertissement suivants sont utilisés dans cette notice, sur le produit ou sur l'emballage.



Lisez la notice.



Attention ! Risque de blessure aux mains.

Cette désignation de modèle est une combinaison de lettre et de chiffres :

WWS-MRW2-H01

=

Planche à roulettes de montage et tabouret d'atelier 2en1

Caractéristiques techniques

Dimensions planche à roulettes (L x l x h)	env. 46 x 41 x 37 cm
Dimensions planche à roulettes (L x l x h)	env. 91 x 41 x 12 cm
Charge tabouret	max. 120 kg
Charge planche à roulettes	max. 150 kg

Cette planche à roulettes ne peut être utilisée que par une personne compétente – en cas de doute, faites-vous conseiller par un expert. Le non-respect des consignes de sécurité, de montage et de service lors de l'utilisation de la planche à roulettes est considérée comme une mauvaise utilisation. Respectez toutes les règles de santé et de sécurité à appliquer. Respectez toutes les lois régionales et nationales à appliquer. La structure de la planche à roulettes ne doit pas être modifiée. Toute modification augmente le risque de blessure ou de dommages matériels.



Sécurité

Utilisation conforme à la finalité

La planche à roulettes été conçue pour l'utilisation privée dans le domaine du loisir et du bricolage et est destinée à être utilisée dans les cas suivants :

- Comme aide pour des travaux occasionnels en position couchée ou assise.

La planche à roulettes ne doit être utilisée que conformément aux instructions et consignes de sécurité indiquées dans ces instructions de service. Toute autre utilisation non conforme est interdite. Ni le fabricant, ni le revendeur n'assume la responsabilité pour les dommages, pertes ou blessures dus à la mauvaise utilisation de la planche à roulettes. Les exemples d'une mauvaise utilisation sont en particulier :

- Utilisation dépassant la finalité indiquée.
- Le non-respect des consignes de sécurité, de montage, de service, de nettoyage et de maintenance contenues dans ce manuel d'utilisation.
- Le non-respect des prescriptions de santé, de sécurité et de prévention des accidents concernant l'utilisation de cette planche à roulettes.
- L'utilisation d'accessoires et pièces de rechange non prévus pour cette planche à roulettes.
- Modifications sur la planche à roulettes.
- Une utilisation trop importante.

La personne utilisant ou entretenant la planche à roulettes doit être familiarisée avec ces instructions et en connaître les dangers possibles.

Consignes de sécurité

Lisez toutes les consignes de sécurité et les instructions. *Les négligences dans le respect des consignes de sécurité et des instructions peuvent être à l'origine de blessures graves.*

- Conserv**er l'emballage, il contient des informations importantes.
- Lorsque vous soulevez ou abaissez le siège, gardez impérativement les mains à l'écart des cadres latéraux et des bras pivotants !**
- Les travaux sur le produit ne doivent être effectués que sous des zones, telles que des véhicules, qui sont protégées contre les chutes.**
- Utilisez le produit uniquement sur des surfaces planes et dures, et non sur des escaliers ou des terrains en pente.**
- Ne roulez pas sur des objets.**
- N'utilisez pas l'article sur une surface glissante !**
- Le produit ne doit pas être utilisé comme aide à la montée ou pour le transport de personnes !**
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le produit est en bon état.**
- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe un risque d'asphyxie !**

- j) Conservez les petites pièces hors de la portée des enfants.
- k) Respectez la charge maximale. Ne surchargez jamais le produit. Des dommages non visibles peuvent exister et affecter la sécurité.
- l) Veillez à ne pas approcher les mains des cadres latéraux et des bras pivotants lorsque vous soulevez ou abaissez le siège.
- m) N'approchez pas les mains de la zone de cisaillement tant que le produit n'est pas complètement réglé en position allongée.
- n) Ne réglez jamais la position assise ou allongée lorsque quelqu'un se trouve sur le produit.
- o) Ne passez pas la main sous le produit lorsque vous êtes allongé dessus. Il y a un risque d'écrasement des doigts par les roulettes centrales.
- p) Vérifiez à intervalles réguliers la solidité de chaque assemblage vissé.
- q) Tenez le produit à l'écart des flammes nues. Le produit est inflammable.

Avant l'utilisation

Vérifier la planche à roulettes et le volume de livraison

- Retirez la planche à roulettes et tous les accessoires de leur emballage.
- Vérifiez que la livraison est complète (voir le chapitre « Étendue de la livraison » et « liste des pièces »).
- Vérifiez que la planche à roulettes ou les pièces détachées ne sont pas endommagés.
- En cas de dommage ou de pièces manquantes, n'utilisez pas la planche à roulettes.

Monter la planche à roulettes (Fig. A - F)

- Posez le cadre central **2** et le cadre inférieur **3** sur le sol, les coussins orientés vers le haut.
- Faites glisser le cadre central entre les cadres inférieurs et retirez complètement la goupille de sécurité **11** du cadre inférieur.
- Positionnez le cadre central de manière à ce que la goupille de sécurité puisse s'enclencher dans le perçage de sécurité **A** du cadre central et relâchez la goupille de sécurité.
- Assemblez le cadre inférieur et le cadre central avec les vis **7** et les contre-écrous **9** à l'aide des clés **5** fournies.
- Pour fixer les vis, utilisez une clé plate pour maintenir la vis en place et l'autre pour fixer le contre-écrou en le tournant dans le sens horaire.
- Faites tourner les cadres déjà montés avec les parties supérieures sur le sol.
- Faites glisser le cadre supérieur **1** contre le cadre central et fixez-le de la même manière que le cadre central et le cadre inférieur.
- Fixez quatre roulettes **4** au cadre inférieur en les insérant dans le perçage **B** correspondant et, du côté opposé, tournez l'écrou à douille **8** dans le sens horaire à l'aide de la clé Allen **6** fournie.
- Fixez deux roulettes sur le cadre supérieur en les insérant dans le perçage correspondant et en les tournant dans le sens horaire.
- Retournez le produit assemblé de manière à ce qu'il repose sur les roulettes.
- Pour le démontage, procédez dans l'ordre inverse.

Utilisation

Vous pouvez utiliser le produit comme planche à roulettes ou comme tabouret.

Utiliser le produit comme tabouret (Fig. G, H)

Pour utiliser le produit comme tabouret, procédez comme suit :

- Tirez la goupille de sécurité **11** du cadre inférieur **3** aussi loin que possible et ne la lâchez pas.
- Relevez largement le cadre central **2** et relâchez la goupille de sécurité pour qu'elle s'enclenche dans les crochets de sécurité **10** du cadre central.
- Repliez le cadre supérieur **1** en position horizontale.

Utiliser le produit comme planche à roulettes

Pour utiliser le produit comme planche à roulettes, procédez dans l'ordre inverse, comme décrit dans le chapitre « Utiliser le produit comme tabouret ».

relatives à la construction et la conception de la planche à roulettes et qui maîtrisent les prescriptions de sécurité.

Nettoyage

- Nettoyez la planche à roulettes avec un chiffon humide. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage ou des solvants puissants et/ou abrasifs.
- Essuyez ensuite avec un chiffon de nettoyage.

Stockage

- Rangez le produit en position de tabouret et placez-le sur le côté du cadre pour éviter qu'il ne roule accidentellement.
- Lorsque vous n'utilisez pas le produit, stockez-le toujours dans un endroit sec et propre, à température ambiante.

Transport

Transporter la planche à roulettes à l'abri des chocs et des vibrations et dans son emballage d'origine.

Maintenance, nettoyage, stockage et transport

⚠ AVERTISSEMENT !

Débranchez la fiche de secteur de la perceuse avant de procéder à un réglage, une maintenance ou une remise en état.

Entretien

Vérifiez à intervalles réguliers que tous les raccords vissés sont suffisamment serrés et resserrez tous les raccords vissés si nécessaire.

N'utilisez que des pièces de rechange/accessoires du fabricant ou d'ateliers spécialisés agréés.

Les réparations ne doivent être effectuées que par des personnes qualifiées. Les spécialistes sont des personnes ayant une formation spécialisée et une expérience ad hoc, qui connaissent les exigences

Recyclage

Élimination de l'emballage



Éliminez l'emballage en les triant. Jetez les cartons d'emballage avec les vieux papiers et déposez les films au centre de collecte des matières recyclables.

Élimination du produit



Adresses sur quefairedemesdechets.fr

Éliminez le support de perceuse conformément aux prescriptions en vigueur dans votre pays.

Obsah

Rozsah dodávky / seznam dílů	18
Všeobecné informace	18
Přečtěte si návod k obsluze a uschovejte jej.....	18
Legenda k použitým symbolům	18
Technické údaje.....	19
Bezpečnost.....	19
Použití v souladu s určením	19
Bezpečnostní upozornění.....	19
Před použitím	20
Kontrola pojízdného lehátka a rozsahu dodávky	20
Montáž pojízdného lehátka (obr. A - F).....	20
Použití.....	21
Použití výrobku jako dílenskou stoličku (obr. G, H).....	21
Použití výrobku jako pojízdného lehátka.....	21
Údržba, čištění, skladování a transport	21
Údržba	21
Čištění.....	21
Skladování.....	21
Přeprava.....	21
Recyklace.....	21
Likvidace obalu.....	21
Likvidace produktu.....	21

Rozsah dodávky / seznam dílů

1. Horní rám s polstrováním
2. Střední rám s polstrováním
3. Spodní rám s polstrováním
4. Kolečka
5. Otevřený klíč 14 mm
6. Šestihranný klíč 5 mm
7. Šrouby
8. Nábytková matice
9. Pojistná matice
10. Zajišťovací háček
11. Zajišťovací kolík

Všeobecné informace

Přečtěte si návod k obsluze a uschovejte jej

Návod k obsluze je součástí tohoto tavné dílenského pojízdného lehátka a dílenské stoličky (dále nazývaných jen "dílenské lehátko" nebo "produkt"). Obsahuje důležité informace k bezpečnosti, používání a ošetření. Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte návod k obsluze. Vezměte na vědomí zejména bezpečnostní a výstražná upozornění. Nerespektování instrukcí v tomto návodu k obsluze může vést k těžkým zraněním nebo poškození výrobku. Pokud výrobek předáte třetímu, předejte bezpodmínečně i tento návod k obsluze. Tento návod k obsluze uložte pro pozdější použití na bezpečném místě. Tento návod k obsluze je v digitální formě k dostání i v pobočce servisu výrobce. ID 001 - 2023-12 - REV001

Legenda k použitým symbolům

V tomto návodu k obsluze, na výrobku nebo na jeho obalu jsou použity následující symboly a signální slova.



Přečtěte si návod k obsluze.



Pozor! Nebezpečí poranění rukou.

Označení modelu je kombinací z písmen a číslic:

WWS-MRW2-H01

=

2 v 1 Dílenské pojízdné lehátko a dílenská stolička

Technické údaje

Rozměr lehátka (d x š x v)	cca 46 x 41 x 37cm
Rozměr lehátka (d x š x v)	cca 91 x 41 x 12cm
Nosnost stoličky	max. 120 kg
Nosnost pojízdného lehátka	max. 150 kg

Kdo toto pojízdné lehátko používá nebo na něm provádí údržbu, musí se důkladně seznámit s těmito instrukcemi a být si vědom možných nebezpečí. Toto pojízdné lehátko smí používat pouze kompetentní osoba – v případě pochybností se poraďte s odborníkem. Nedodržení bezpečnostních, montážních a provozních pokynů při používání tohoto pojízdného lehátka se považuje za použití v rozporu s určením. Musí se dodržovat všechny platné předpisy pro ochranu zdraví a bezpečnosti. Musí se dodržovat všechny ostatní platné regionální a národní zákony. Pojízdné lehátko se nesmí upravovat. Jakákoli provedená úprava zvyšuje riziko zranění nebo věcných škod.



Bezpečnost

Použití v souladu s určením

Tento výrobek je určen pro soukromé použití a pro následující účely v hobby oblasti a domácímu použití:

- Jako pomůcka pro příležitostnou práci vleže nebo vsedě.

Pojízdné lehátko se smí používat pouze v souladu s instrukcemi a bezpečnostními pokyny v tomto návodu k obsluze. Každé další použití nad stanovený rámec je zakázané! Výrobce ani prodejce nezodpovídá za škody, ztráty nebo zranění, které jsou způsobené nesprávným používáním pojízdného lehátka. Příklady nesprávného použití jsou zejména:

- použití, které přesahuje uvedené použití v souladu s určením.
- nedodržení pokynů pro bezpečnost, instalaci, obsluhu, čištění a údržbu, které jsou vedené v tomto návodu k obsluze.
- nedodržení platných zdravotních a bezpečnostních předpisů a předpisů úrazové prevence, týkajících se používání tohoto pojízdného lehátka.
- použití příslušenství nebo náhradních dílů, které nejsou pro toto pojízdné lehátko vhodné.
- úpravy pojízdného lehátka
- nepřiměřené použití.

Bezpečnostní upozornění

Přečtěte si všechny bezpečnostní pokyny a instrukce. Zanedbání a nedodržení bezpečnostních pokynů a instrukcí může způsobit těžká zranění.

- Obal uložte, obsahuje důležité informace.**
- Při zvedání nebo spouštění sedadla bezpodmínečně dbejte na to, abyste drželi ruce v bezpečné vzdálenosti od bočních rámu a otočných ramen!**
- Práce na lehátku se smí provádět pouze pod objekty, jako jsou např. motorová vozidla, které jsou zajištěny proti pádu.**
- Výrobek používejte pouze na tvrdých rovných plochách, nikoli na schodech nebo šikmém terénu.**
- Nepřejíždějte přes předměty.**
- Výrobek nepoužívejte na kluzkém podkladu.**
- Výrobek se nesmí používat jako stoupací pomůcka nebo k přepravě osob!**
- Před každým použitím je třeba zkontrolovat, zda je výrobek v bezvadném stavu.**

- i) Nikdy nenechávejte děti s obalovým materiálem bez dozoru. Hrozí nebezpečí udušení!
- j) Uchovávejte drobné díly mimo dosah dětí.
- k) Dejte pozor na max. nosnost Výrobek nikdy nepřetěžujte. Může se vyskytnout skryté poškození, ovlivňující bezpečnost.
- l) Při zvedání nebo spouštění sedadla bezpodmínečně dbejte na to, abyste drželi ruce v bezpečné vzdálenosti od bočních rámu a otočných ramen.
- m) Dokud není výrobek zcela nastaven do polohy vleže, držte ruce mimo střížnou oblast.
- n) Nikdy neupravujte polohu sezení nebo ležení, pokud na výrobku někdo sedí.
- o) Když na výrobku ležíte, nesahejte pod něj. Hrozí nebezpečí rozdrčení prstů prostředními kolečky.
- p) V pravidelných intervalech kontrolujte pevnost jednotlivých šroubových spojů.
- q) Výrobek uchovávejte v bezpečné vzdálenosti od otevřeného ohně. Výrobek je hořlavý.

Před použitím

Kontrola pojízdného lehátka a rozsahu dodávky

- Vyměte pojízdné lehátko a příslušenství z obalu.
- Zkontrolujte, zda je dodávka kompletní (viz kapitola „Rozsah dodávky“ a „Označení dílů“).
- Zkontrolujte, zda pojízdné lehátko nebo příslušenství nevykazují poškození.
- Při poškození nebo chybějících dílech pojízdné lehátko nepoužívejte.

Montáž pojízdného lehátka (obr. A - F)

- Položte střední rám **2** a spodní rám **3** na podlahu polstrováním směrem nahoru.
- Zasuňte střední rám mezi spodní rám a vytáhněte **11** zcela zajišťovací kolík spodního rámu.
- Umístěte střední rám tak, aby pojistný kolík zapadl do pojistného otvoru **A** středního rámu, a pojistný kolík uvolněte.
- Spodní a střední rám spojte šrouby **7** a pojistnými maticemi **9** pomocí dodaných otevřených klíčů **5**.
- K upevnění šroubů použijte jeden otevřený klíč, kterým šroub přidržíte na místě, a druhý klíč k upevnění pojistné matice otáčením ve směru otáčení hodinových ručiček.
- Již sestavené rámy otočte horní částí na podlahu.
- Horní rám **1** nasadte na střední rám a připevněte jej stejným způsobem jako střední a spodní rám.
- Připevněte čtyři kolečka **4** ke spodnímu rámu tak, že je zasunete do příslušného otvoru **B** a z opačné strany otočíte nábytkovou maticí **8** ve směru otáčení hodinových ručiček pomocí dodaného šestihranného klíče **6**.
- Připevněte dvě kolečka k hornímu rámu tak, že je zasunete do příslušného otvoru a otočíte ve směru otáčení hodinových ručiček.
- Sestavený výrobek otočte tak, aby stál na kolečkách.
- Při demontáži postupujte v opačném pořadí.

Použití

Výrobek můžete používat jako pojízdné lehátko nebo dílenskou stoličku.

Použití výrobku jako dílenskou stoličku (obr. G, H)

Pro použití výrobku jako dílenské stoličky postupujte následovně:

- Vytáhněte zajišťovací kolík **11** spodního rámu **3** co nejvíc ven a nepovolujte ho.
- Odklopte střední rám **2** hodně nahoru a uvolněte zajišťovací kolík **10** tak, aby zapadl do zajišťovacího háčku středního rámu.
- Sklopte horní rám **1** do vodorovné polohy.

Použití výrobku jako pojízdného lehátka

Chcete-li výrobek použít jako pojízdné lehátko, postupujte v opačném pořadí, než je popsáno v kapitole "Použití výrobku jako dílenské stoličky".

Opravy mohou provádět pouze odborní pracovníci. Odborní pracovníci jsou osoby s příslušným odborným vzděláním a zkušenostmi, které znají požadavky na konstrukci a provedení stojanu na vrtačku a rozumí bezpečnostním předpisům.

Čištění

- Výrobek čistěte vlhkou utěrkou. V žádném případě nepoužívejte agresivní a/nebo abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.
- Potom jej otřete do sucha čistícím hadříkem.

Skladování

- Výrobek skladujte v poloze jako stoličku a položte jej bočně na rám, abyste zabránili jeho nechtěnému odvalení.
- Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy v suchu a čistotě při pokojové teplotě.

Přeprava

Pojízdné lehátko přepravujte chráněné před nárazy a vibracemi a v jeho původním obalu.

Údržba, čištění, skladování a transport

⚠ VÝSTRAHA!

Před každým nastavením, údržbou nebo opravou vytáhněte síťovou zástrčku vrtačky ze zásuvky.

Údržba

V pravidelných intervalech kontrolujte, zda jsou všechny šroubové spoje dostatečně utažené, a v případě potřeby je dotáhněte.

Použijte pouze náhradní díly / příslušenství od výrobce popř. od autorizovaných servisních dílen.

Recyklace

Likvidace obalu



Obal zlikvidujte roztříděný. Lepenku a karton předejte do sběrového papíru, fólie do sběru recyklovaného materiálu.

Likvidace produktu

Stojan pro vrtačku zlikvidujte v souladu s platnými předpisy Vaší země.

Kazalo

Obseg dobave / Oznake sestavnih delov	22
Splošno	22
Preberite navodila za uporabo in jih shranite	22
Razlaga znakov	22
Tehnični podatki	23
Varnost	23
Predvidena uporaba	23
Varnostna navodila	23
Pred uporabo	24
Preverite desko s kolesci in obsega dobave	24
Montaža deske s kolesci (sl. A - F.)	24
Uporaba	25
Uporaba izdelka kot delavniški stolček (sl. G, H)	25
Uporaba izdelka kot deska s kolesci	25
Vzdrževanje, čiščenje, shranjevanje in transport	25
Vzdrževanje	25
Čiščenje	25
Shranjevanje	25
Transport	25
Reciklaža	25
Odstranjevanje embalaže med odpadke	25
Odstranjevanje izdelka med odpadke	25

Obseg dobave / Oznake sestavnih delov

1. Zgornji okvir z oblazinjenjem
2. Srednja okvir z oblazinjenjem
3. Spodnji okvir z oblazinjenjem
4. Kolesca
5. Viličasta ključa 14 mm
6. Ključ imbus 5 mm
7. Vijaki
8. Matice puš
9. Varovalna matica
10. varovalni kavelj
11. Varovalni zatič

Splošno

Preberite navodila za uporabo in jih shranite

Navodila za uporabo so sestavni del te montažne deske s kolesci in delavniškega stolčka (v nadaljevanju le "Deska s kolesci" ali "Izdelek"). Vsebujejo pomembne informacije za varnost, uporabo in nego. Preden začnete uporabljati ta izdelek, morate natančno prebrati navodila za uporabo. Še posebej pazite na varnostne napotke in opozorila. Neupoštevanje teh navodil za uporabo lahko povzroči hude telesne poškodbe ali poškoduje izdelek. Če boste izdelek predali tretjim, jim izročite obvezno tudi ta navodila za uporabo. Ta navodila za uporabo shranite na varnem mestu za poznejšo referenco.

Ta navodila za uporabo so na voljo v digitalni obliki tudi v proizvajalčevem servisu.

Revizija: ID 001 - 2023-12 - REV001

Razlaga znakov

V teh navodilih za uporabo, na izdelku ali na embalaži se uporabljajo naslednji simboli in signalne besede.



Preberite na navodila za uporabo.



Previdnost! Nevarnost poškodovanja rok.

Oznaka modela je kombinacija črk in števil:

WWS-MRW2-H01

=

Montažna deska s kolesci in delavniški stolček 2 v 1

Tehnični podatki

Mere deske s kolesci (D x Š x V)	pribl. 46 x 41 x 37 cm
Mere deske s kolesci (D x Š x V)	pribl. 91 x 41 x 12 cm
Nosilnost stolčka	najv. 120 kg
Nosilnost	najv. 150 kg

Kdor uporablja ali vzdržuje to desko s kolesci mora biti seznanjen s temi navodili in se zavedati morebitnih nevarnosti. To desko s kolesci sme uporabljati le pristojna oseba - če dvomite, se posvetujte s strokovnjakom. Neupoštevanje varnostnih navodil ter navodil za montažo in uporabo deske s kolesci se šteje kot zloraba. Pridržati se je treba vseh predpisov glede zdravja in varnosti, ki se uporabljajo. Upoštevati je treba vse druge veljavne območne in nacionalne zakone. Ni dovoljeno spreminjati deske s kolesci. Vsaka opravljena sprememba poveča tveganje za poškodbe ali gmotno škodo.

15

Varnost

Predvidena uporaba

Deska s kolesci je konstruirana za zasebno uporabo in za naslednja področja uporabe: hobi in sam svoj mojster:

- kot pripomoček za občasna dela leže ali sede.
- Desko s kolesci je dovoljeno uporabiti le v skladu z navodili in varnostnimi napotki v teh navodilih za uporabo. Vsaka drugačna uporaba, ki presega navedeno, je prepovedana! Proizvajalec in trgovec ne prevzemata odgovornosti za škodo, izgube ali poškodbe, ki izhajajo iz napačne uporabe deske s kolesci. Primeri za zlorabo so še posebej:
- uporaba, ki presega navedeno predvideno uporabo;
- neupoštevanje varnostnih navodil ter navodil za montažo, uporabo, čiščenje in vzdrževanje, ki so v teh navodilih za uporabo;
- neupoštevanje veljavnih zdravstvenih in varnostni predpisov ter predpisov za preprečevanje nezgod, ki zadevajo uporabo te deske s kolesci za;
- uporaba opreme in nadomestnih delov, ki niso predvideni za to desko s kolesci;
- spreminjanje deske s kolesci;
- prekomerna uporaba.

Varnostna navodila

Preberite vsa varnostna opozorila in navodila. *Neupoštevanje varnostnih napotkov in navodil lahko povzroči hude poškodbe.*

- Shranite embalažo, vsebuje pomembne informacije.**
- Pri dvigovanju ali spuščanju sedeža obvezno pazite, da se z rokami ne približate stranskim okvirjem in vrtljivim ročicam!**
- Dela na izdelku se lahko izvajajo le pod območji, npr. vozila, ki so zavarovana proti padcem.**
- Izdelek uporabljajte samo na trdnih ravnih površinah, ne pa na stopnicah ali nagnjenih terenih.**
- Ne kotalite se prek predmetov.**
- Izdelka ne uporabljajte na spolzki površini!**
- Izdelek se ne sme uporabljati kot pripomoček za vzpenjanje ali za prevoz ljudi!**
- Pred vsako uporabo je treba preveriti, ali je izdelek v brezhibnem stanju.**

- i) Nikoli ne puščajte otrok brez nadzora z embalažnim materialom. Obstaja nevarnost zadušitve!**
- j) Ročaji naj bodo zunaj dosega otrok.**
- k) Upoštevajte najv. nosilnost. Izdelka nikoli ne preobremenite. Lahko pride do nevidnih poškodb, ki vplivajo na varnost.**
- l) Pri dvigovanju ali spuščanju sedeža pazite, da se roke ne približajo stranskim okvirjem in vrtljivim ročicam.**
- m) Roke držite stran od območja striženja, razen če je izdelek nastavljen v popolnoma ležeči položaj.**
- n) Nikoli ne nastavljajte sedečega ali ležečega položaja, medtem ko je kdo na izdelku.**
- o) Ko ležite na izdelku, ne segajte pod izdelek. Obstaja nevarnost, da sredinska kolesca zmečkajo prste.**
- p) V rednih časovnih presledkih preverite trdnost vseh vijačnih povezav.**
- q) Izdelka ne hranite v bližini odprtega ognja. Izdelek je vnetljiv.**

Montaža deske s kolesci (sl. A - F.)

- Srednji **2** in spodnji **3** okvir postavite na tla z oblažinjenjem navzgor.
- Srednji okvir potisnite med spodnji okvir in popolnoma izvlecite varovalni zatič **11** spodnjega okvirja.
- Postavite srednji okvir tako, da se varovalni zatič lahko zaskoči v varovalno luknjo **A** srednjega okvirja, in sprostite varovalni zatič.
- Spodnji in srednji okvir povežite z vijaki **7** in varovalnimi maticami **9** s priloženim viličastim ključem **5**.
- Vijake pritrdite tako, da z viličastim ključem držite vijak na mestu, z drugim pa pritrdite varovalno matico tako, da jo zavrtite v desno.
- Že sestavljene okvirje obrnite z zgornjim delom na tla.
- Zgornji okvir **1** potisnite na srednji okvir in ga pritrdite na enak način kot srednji in spodnji okvir.
- Na spodnji okvir pritrdite štiri kolesca **4** tako, da jih vstavite v ustrezno luknjo **B** in z nasprotni strani s priloženim ključem imbus **6** zavrtite matico puše **8** v desno.
- Na zgornji okvir pritrdite dve kolesci tako, da ju vstavite v ustrezno luknjo in zavrtite v desno.
- Sestavljeni izdelek obrnite tako, da stoji na kolescih.
- Za razstavljanje ravnejte v obratnem vrstnem redu.

Pred uporabo

Preverite desko s kolesci in obseg dobave

- Vzemite desko s kolesci in opremo iz embalaže.
- Preverite, ali je pošiljka popolna (glejte poglavje "Obseg dobave" in "Oznake sestavnih delov").
- Preverite ali deska s kolesci oz. oprema nista poškodovani.
- Deske s kolesci ne uporabljajte, če je poškodovana ali manjkajo sestavni deli.

Uporaba

Izdelek lahko uporabljate kot desko s kolesci ali delavniški stolček.

Uporaba izdelka kot delavniški stolček (sl. G, H)

Če želite izdelek uporabljati kot delavniški stolček, ravnajte na naslednji način:

- Izvlecite varovalni zatič **11** spodnjega okvirja **3** čim dlje in ga ne izpustite.
- Srednji okvir **2** obrnite daleč navzgor in sprostite varovalni zatič, tako da se zaskoči v varovalni kavelj **10** srednjega okvirja.
- Zgornji okvir **1** obrnite v obratnem vrstnem redu.

Uporaba izdelka kot deska s kolesci

Za uporabo izdelka kot deska s kolesci postopajte v obratnem vrstnem redu., kot je opisano pred tem v poglavju "Uporaba izdelka kot delavniški stolček"

Popravljati sme le strokovnjak. Strokovnjaki so osebe z ustrezno strokovno izobrazbo in izkušnjami, ki poznajo zahteve glede sestave in ustroj deske s kolesci ter se spoznajo na varnostne predpise.

Čiščenje

- Desko s kolesci očistite z vlažno krpo. Nikakor ne uporabljajte ostrih sredstev in/ali sredstev za čiščenje, ki praskajo, ali razredčil.
- Nato jo obrišite s krpo za čiščenje.

Shranjevanje

- Izdelek shranjujte v položaju kot stolček in ga postavite na stransko na okvir, da se ne bi nenamerno premaknil.
- Ko izdelka ne uporabljate, ga vedno shranite suhega in čistega na sobni temperaturi.

Transport

Desko s kolesci transportirajte tako, da bo zaščiten proti sunkom in tresljam, in v originalni embalaži.

Vzdrževanje, čiščenje, shranjevanje in transport

OPOZORILO!

Pred vsakim nastavljanjem, servisiranjem ali popravili izvlecite električni vtič tračnega brusilnika.

Vzdrževanje

V rednih časovnih presledkih preverite, ali so vse vijačne povezave dovolj zategnjene, in če je treba jih ponovno zategnite.

Uporabljajte samo nadomestne dele/opremo proizvajalca ali pooblaščenih specializiranih delavnic.

Reciklaža

Odstranjevanje embalaže med odpadke



Embalažo odstranite med odpadke ločeno po materialih. Lepenko in karton oddajte med stari papir, folije pa v zbirko sekundarnih surovin.

Odstranjevanje izdelka med odpadke

Stojalo za vrtnik odstranite med odpadke v skladu s predpisi, ki veljajo v državi uporabe.

Sadržaj

Opseg isporuke / Nazivi dijelova	26
Općenito	26
Pročitajte i sačuvajte upute za uporabu	26
Značenje oznaka	26
Tehnički podaci	27
Sigurnost	27
Namjenska uporaba	27
Sigurnosne napomene	27
Prije uporabe	28
Provjera klizne daske i opsega isporuke	28
Montiranje klizne daske (sl. A-F)	28
Uporaba	29
Uporaba proizvoda kao stolice (sl. G, H)	29
Uporaba proizvoda kao klizna daska	29
Održavanje, čišćenje, skladištenje i transport	29
Održavanje	29
Čišćenje	29
Skladištenje	29
Transport	29
Recikliranje	29
Odlaganje ambalaže	29
Zbrinjavanje proizvoda	29

Opseg isporuke / Nazivi dijelova

1. Gornji okvir s podstavom
2. Srednji okvir s podstavom
3. Donji okvir s podstavom
4. Kotači
5. Viljuškasti ključ 14 mm
6. Šesterobridni ključ 5 mm
7. Vijci
8. Čahurasta matica
9. Sigurnosna matica
10. Sigurnosna kuka
11. Sigurnosni zatik

Općenito

Pročitajte i sačuvajte upute za uporabu

Upute za uporabu sastavni su dio ove 2 u 1 montažne klizne daske i radioničke stolice (u nastavku samo „klizna daska” ili „proizvod”). Sadržavaju bitne informacije o sigurnosti, uporabi i održavanju. Pažljivo pročitajte upute za uporabu prije korištenja proizvodom. Posebno obratite pozornost na sigurnosne napomene i upozorenja. Nepridržavanje odredbi u ovim uputama za uporabu može uzrokovati teške ozljede ili oštećenja proizvoda. Ako proizvod prosljeđujete trećim osobama, obvezno im uručite i ove upute za uporabu. Ove upute za uporabu čuvajte na sigurnom mjestu za kasniju primjenu.

Ove upute za uporabu dostupne su u digitalnom obliku i u servisu proizvođača.

ID 001 - 2023-12 - REV001

Značenje oznaka

Sljedeći simboli i oznake opasnosti upotrebljavaju se u ovim uputama za uporabu, na proizvodu ili na pakiranju.



Pročitajte upute za uporabu.



Oprez! Opasnost od ozljeda ruku.

Oznaka modela kombinacija je slova i brojki:

WWS-MRW2-H01

=

2 u 1 montažna klizna daska i radionička stolica

Tehnički podaci

Dimenzije klizne daske (D x Š x V)	ca. 46 x 41 x 37 cm
Dimenzije klizne daske (D x Š x V)	ca. 91 x 41 x 12 cm
Nosivost stolice	maks. 120 kg
Nosivost klizne daske	maks. 150 kg

Osobe koje koriste ili održavaju ovu kliznu dasku moraju biti upoznate s ovim uputama i svjesne mogućih opasnosti. Ovu kliznu dasku smiju upotrebljavati samo kompetentne osobe – u slučaju sumnje posavjetujte se sa stručnjakom. Nepridržavanje napomena o sigurnosti, montaži i uporabi ove klizne daske smatra se zlouporabom. Morate se pridržavati svih važećih zdravstvenih i sigurnosnih pravila. Morate se pridržavati i svih ostalih važećih regionalnih i nacionalnih zakona. Klizna daska ne smije se mijenjati. Svaka promjena povećava rizik od ozljede ili materijalne štete.

Sigurnost

Namjenska uporaba

Klizna daska je konstruirana za privatnu uporabu i predviđena za uporabu u području hobija i uradi-sam:

- kao pomoć pri povremenim poslovima u ležećem ili sjedećem položaju.

Klizna daska smije se upotrebljavati samo u skladu s uputama i sigurnosnim napomenama u ovim uputama za uporabu. Svaka drugačija uporaba nije dopuštena. Niti proizvođač niti prodavač ne prihvaćaju odgovornost za bilo kakvu štetu, gubitak ili ozljedu nastalu nepravilnom uporabom klizne daske. Neki od primjera pogrešne uporabe su posebno:

- bilo koja uporaba koja se razlikuje od navedene namjenske uporabe
- nepridržavanje napomena za sigurnost, montažu, rad, čišćenje i održavanje u ovom priručniku.
- nepridržavanje važećih propisa o zdravlju, sigurnosti i sprječavanju nesreća koji se odnose na uporabu ove klizne daske.
- uporaba pribora ili zamjenskih dijelova koji nisu prikladni za ovu kliznu dasku.
- preinake na kliznoj dasci.
- prekomjerna uporaba

Sigurnosne napomene

Pročitajte sve sigurnosne napomene i upute. *Nepoštivanje sigurnosnih napomena i uputa može uzrokovati teške ozljede.*

- Sačuvajte ambalažu jer sadrži važne informacije.**
- Pazite da držite ruke podalje od bočnih okvira i zakretnih ručica kada podižete ili spuštate sjedalo!**
- Radovi na proizvodu smiju se izvoditi samo ispod područja kao što su vozila koja su osigurana od pada.**
- Proizvod koristite samo na tvrdim ravnim površinama, ne na stepenicama ili nagnutom terenu.**
- Ne kličite preko predmeta.**
- Nemojte koristiti predmet na skliskoj površini!**
- Proizvod se ne smije koristiti kao pomoć pri penjanju ili prijevozu ljudi!**
- Prije svake uporabe potrebno je provjeriti je li proizvod u besprijekornom stanju.**
- Nikada ne ostavljajte djecu bez nadzora s materijalom za pakiranje. Postoji opasnost od gušenja!**

- j) Držite male dijelove izvan dohvata djece.
- k) Obratite pažnju na maksimalno opterećenje. Nikada nemojte preopterećivati proizvod. Može doći do nevidljive štete koja utječe na sigurnost.
- l) Pazite da držite ruke podalje od bočnih okvira i zakretnih ručica kada podižete ili spuštate sjedalo.
- m) Držite ruke podalje od područja rezanja osim ako proizvod nije potpuno nagnut.
- n) Nikada ne prilagođavajte sjedeći ili ležeći položaj dok je netko na proizvodu.
- o) Ne posežite ispod proizvoda dok ležite na njemu. Postoji opasnost od prignječenja prstiju srednjim valjcima.
- p) Redovito provjeravajte zategnutost svakog pojedinačnog vijčanog spoja.
- q) Držite proizvod dalje od otvorene vatre. Proizvod je zapaljiv.

Montiranje klizne daske (sl. A-F)

- Položite srednji okvir **2** i donji okvir **3** na pod s podstavom okrenutom prema gore.
- Gurnite srednji okvir između donjih okvira i potpuno izvucite sigurnosni zatik **11** donjeg okvira.
- Postavite srednji okvir tako da sigurnosni zatik može uskočiti u sigurnosni otvor **A** srednjeg okvira i otpustite sigurnosni zatik.
- Spojite donji okvir i srednji okvir s vijcima **7** i sigurnosnim maticama **9** pomoću priloženih viljuškastih ključeva **5**.
- Za zatezanje vijaka, jednim viljuškastim ključem držite vijak, a drugim zategnite sigurnosnu maticu okrećući je u smjeru kazaljke na satu.
- Već sastavljene okvire okrenite naopako.
- Gurnite i pričvrstite gornji okvir **1** na srednji okvir na isti način kao srednji i donji okvir.
- Pričvrstite četiri kotačića **4** na donji okvir tako da ih umetnete u odgovarajuću rupu **B** i okrenete maticu s čahurom u smjeru kazaljke na satu s suprotne strane **8** pomoću isporučenog šesterobridnog ključa **6**.
- Pričvrstite dva kotačića na gornji okvir tako da ih umetnete u odgovarajuću rupu i okrenete u smjeru kazaljke na satu.
- Okrenite sastavljeni proizvod tako da stoji na kotačićima.
- Za demontažu postupite obrnutim redoslijedom.

Prije uporabe

Provjera klizne daske i opsega isporuke

- Kliznu dasku i pribor izvadite iz pakiranja.
- Provjerite je li isporuka potpuna (pogledajte poglavlja „Opseg isporuke” i „Naziv dijelova”).
- Provjerite jesu li klizna daska ili pribor oštećeni.
- U slučaju oštećenja ili nedostatka dijelova ne koristite se kliznom daskom.

Uporaba

Proizvod možete upotrebljavati kao kliznu dasku ili stolicu.

Uporaba proizvoda kao stolice (sl. G, H)

Kako biste upotrijebili proizvod u obliku stolice, postupite na sljedeći način:

- Izvucite sigurnosni zatik **11** donjeg okvira **3** koliko god može i ne puštajte ga.
- Rasklopite srednji okvir **2** prema gore i otpustite sigurnosni zatik tako da uskoči u sigurnosne kuke **10** srednjeg okvira.
- Sklopite gornji okvir **1** u vodoravan položaj.

Uporaba proizvoda kao klizna daska

Za uporabu proizvoda u obliku klizne daske postupite obrnutim redoslijedom od opisanog u poglavlju „Uporaba proizvoda kao stolice“.

Popravke smiju vršiti samo stručno osposobljene osobe. Stručnjaci su osobe s odgovarajućim stručnim obrazovanjem i iskustvom koje poznaju zahtjeve za konstrukciju i dizajn klizne daske i koje se razumiju u sigurnosne odredbe.

Čišćenje

- Čistite kliznu dasku vlažnom krpom. Ni u kojem slučaju nemojte upotrebljavati agresivna i/ili abrazivna sredstva za čišćenje ili otapala.
- Zatim obrišite suhom krpom za čišćenje.

Skladištenje

- Skladištite proizvod u položaju stolice i položite ga bočno na okvir kako biste spriječili da se slučajno otkotrlja.
- Uvijek čuvajte proizvod suhim i čistim na sobnoj temperaturi kada nije u uporabi.

Transport

Osigurajte kliznu dasku od udaraca i vibracija pri transportu te ga transportirajte u izvornom pakiranju.

Održavanje, čišćenje, skladištenje i transport

⚠ UPOZORENJE!

Izvucite utikač trakaste brsilice iz utičnice prije svakog postavljanja, održavanja ili puštanja u pogon.

Održavanje

U redovitim intervalima provjeravajte jesu li svi vijčani spojevi dovoljno zategnuti i po potrebi ih ponovno zategnite.

Upotrebljavajte samo zamjenske dijelove / pribor proizvođača, tj. ovlaštenih specijaliziranih radionica.

Recikliranje

Odlaganje ambalaže



Odložite ambalažu u skladu s vrstom. Karton odložite u stari papir, a folije predajte na reciklažu.

Zbrinjavanje proizvoda

Plinsko kuhalo na stalku zbrinite u skladu s propisima koji vrijede u vašoj zemlji.

[illegible]



31

[illegible]